**Текст на французском языке «Гонкуровская премия – Le Prix Goncourt» с переводом**

La culture française est mondialement connue. Dans chaque domaine, il y a des œuvres célèbres : en musique, en peinture, en architecture, cinéma... La littérature française ne fait pas exception, et la France a produit des écrivains célèbres. Dans ce pays, il y a un prix littéraire qui est offert au meilleur roman : c’est le Prix Goncourt.

Ce prix a été nommé en l’honneur des frères Edmond et Jules Goncourt, des écrivains du XIXè siècle qui ont appartenu à " l’école naturaliste ". Les frères étaient d’origine noble, leurs familles était assez riche, c’est pourquoi, Edmond et Jules ont consacré leur vie à l’art. D’abord, ils se sont passionnés pour la peinture, ils ont collectionné des œuvres d’art. Les Goncourt n’ont connu un grand succès dans ce domaine et ils ont commencé à écrire des romans. Edmond et Jules étaient très unis et pour cette raison, ils ont toujours travaillé ensemble. Outre leurs œuvres littéraires, il y a aussi des monographies historiques et un journal intime que les frères ont tenu aussi tous les deux. Après la mort du frère cadet Jules, Edmond a continué le travail littéraire et il a fondé par testament l’académie Goncourt pour donner un prix aux écrivains.

Actuellement, on offre le prix chaque année. La somme est symbolique, mais ce prix est valorisant pour chaque auteur.

**Гонкуровская премия**

Французская культура всемирно известна. В каждой области есть известные произведения: в музыке, живописи, архитектуре, кинематографе... Французская литература не является исключением, и Франция дала миру известных писателей. В этой стране существует литературная награда, которую выдают за лучший роман : Гонкуровская премия. Эта премия была названа в честь братьев Эдмонда и Жюля Гонкур, писателей XIX века, которые принадлежали к школе натурализма. Братья были дворянского происхождения, их семья являлось достаточно состоятельной, поэтому Эдмонд и Жюль посвятили свою жизнь искусству. Сначала они увлекались живописью, коллекционировали различные произведения искусства. Гонкуры не достигли большого успеха на этом поприще, и они попробовали писать романы. Эдмонд и Жюль были очень дружными, и поэтому также работали вместе. Среди литературных произведений у них были исторические монографии, а также дневник, который они вели вместе. После смерти младшего Жюля, Эдмонд продолжил литературную работу и основал по завещанию Гонкуровскую академию, для выдачи премии писателям.

В настоящее время премию вручают ежегодно. Сумма является символической, но эта награда очень престижная для каждого писателя.